Европейски парламент
2024-2029

Комисия по външни работи

2025/2164(INI)

1.10.2025

ИЗМЕНЕНИЯ
699 - 825

Проект на доклад
Дейвид Макалистър
(PE776.921v01-00)

Прилагане на общата външна политика и политика на сигурност – годишен доклад за 2025 г.
(2025/2164(INI))

Изменение 699
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС;	30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС; ***подкрепя неотдавнашното решение на Комисията да спре двустранната подкрепа на ЕС за Израел и да преустанови всички плащания в тези области, без това да засяга работата на ЕС с израелското гражданско общество или Яд Вашем; подкрепя частичното спиране на прилагането на Споразумението за асоцииране между ЕС и Израел по отношение на свързаните с търговията въпроси;***

Or. en

Изменение 700
Лукас Фурлас

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС;	30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС***, включително суверенитета, независимостта и териториалната цялост на всички държави членки, в съответствие с Устава на ООН***; ***подчертава, че тези принципи се прилагат в еднаква степен за Кипър;***

Or. en

Изменение 701
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС;	30. отново заявява, че външната дейност на ЕС е неотменимо обвързана с ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС; ***изразява съжаление, че някои политики на ЕС, включително по отношение на Куба, поставят под въпрос тези ценности и принципи;***

Or. en

Изменение 702
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 30

Предложение за резолюция	*Изменение*
30. отново заявява, че външната дейност ***на ЕС е неотменимо обвързана с*** ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС;	30. отново заявява, че ***във*** външната ***си*** дейност ***ЕС се ръководи от*** ценностите и принципите, залегнали в член 2, член 3, параграф 5 и член 21 от ДЕС***, които са вдъхновили създаването, развитието и разширяването на самия ЕС***;

Or. en

Изменение 703
Геадис Геади, Емануил Франгос, Галато Александраки

Предложение за резолюция
Параграф 30 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*

30а. отново заявява, че заплахата от използване на сила (casus belli) срещу държава членка и продължаващото незаконно военно присъствие на територията на държава членка са напълно несъвместими с принципите на ЕС, Устава на ООН и ОВППС; подчертава, че подобни практики не са в съответствие с политиката на ЕС в областта на сигурността и отбраната, и призовава ЗП/ВП да ги разследва със същите последици, както в други случаи на нарушения на международното право.

Or. el

Изменение 704
Марион Марешал

Предложение за резолюция
Параграф 30 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	30а. подчертава огромната необходимост от външна политика, която поставя борбата с незаконната имиграция и ислямисткия тероризъм в центъра на приоритетите на Съюза;

Or. fr

Изменение 705
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите

граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията; ***подкрепя силната съпротива срещу корупцията и връзкарството, проявяващи се в последно време в обществата в Азия, включително в Непал и Шри Ланка; подкрепя усилията, насочени към борба с корупцията, включително с нейното транснационално измерение, и към засилване на прозрачността, отчетността и доброто управление; изразява съжаление, че ЕС не е предприел достатъчно действия, за да не бъде самият той износител на корупция, и въз основа на примера на американския Закон за чуждестранните корупционни практики призовава ЕС да разработи еквивалентно законодателство, без което всякакви други действия ще бъдат лишени от значимо въздействие;***
	Or. en

Изменение 706
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително***, когато защитава*** своите граждани и ***своите интереси***; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван	31. припомня, че доверието в ЕС ***е от първостепенно значение за правилното изпълнение на външната дейност на Съюза; твърди, че доверието в ЕС*** зависи ***от осигуряването на най-високо равнище***

непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;

на координация и съгласуваност във външната дейност на Съюза, особено по отношение на външното му представителство, както и от способността му да действа решително ***при защитата на*** своите граждани и ***на интересите си***; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията; ***подчертава, че прилагането на двойни стандарти при провеждането на външната политика на ЕС вреди на имиджа и доверието в ЕС, особено по отношение на партньорите, потенциалните партньори и трети държави от южното полукълбо;***

Or. en

Изменение 707
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на ***режима*** на ЕС ***за*** санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на ***глобалния режим*** на ЕС ***на санкции за нарушения на правата на човека (***санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“***)***, за да се обхванат

корупцията;	системните репресии и корупцията; ***подкрепя разширяването на санкциите и призовава за целенасочени ограничителни мерки на ЕС, включително замразяване на активи и забрани за издаване на визи чрез глобалния режим на ЕС на санкции за нарушения на правата на човека, които да се наложат по отношение на екстремистки лица и образувания, които участват пряко в незаконната окупация на палестинските територии и в сериозни нарушения на международното право;***

Or. en

Изменение 708
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; ***подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;***	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси;

Or. fr

Изменение 709
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван ***непрекъснато*** и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван ***последователно*** и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека***, системни репресии, включително срещу парламентаристите и политическата опозиция, и тежка корупция и клептокрация***; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията; ***подчертава, че корупцията позволява и изостря нарушенията и злоупотребите с правата на човека, както и подкопаването на демократичните принципи и върховенството на закона;***

Or. en

Изменение 710
Рихардс Колс

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия ***следва*** да бъде съобщаван непрекъснато и ***трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека***;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия ***трябва*** да бъде съобщаван непрекъснато и ***да бъде последван от осезаеми последици***; подкрепя разширяването на режима на ЕС за

подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии ***и*** корупцията;	санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии***,*** корупцията ***и нарушенията на демократичните принципи***; ***настоява нарушенията на основните ценности на ЕС да задействат ясни механизми за правоприлагане, включително финансови санкции, спиране на програмите за сътрудничество и целенасочени ограничителни мерки както срещу държавни, така и срещу недържавни участници;***

Or. en

Изменение 711
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията; ***посочва, че е необходимо ограничителните мерки да се прилагат последователното и еднакво във всички държави членки, така че външната дейност на ЕС да бъде ефективна и надеждна;***

Or. es

Изменение 712
Мириам Лексман

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията; ***като има предвид, че е в основен интерес на ЕС да отстоява съответно свободата и демократичните стандарти в световен мащаб, както и универсалността на правата на човека;***

Or. en

Изменение 713
Малгожата Гошевска, Мариуш Каминski

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека ***в***

подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	***страни като Беларус и Грузия***; подкрепя разширяването на режима на ЕС за санкции в областта на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;

Or. en

Изменение 714
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 31

Предложение за резолюция	*Изменение*
31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на ***режима*** на ЕС ***за*** санкции ***в областта*** на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;	31. припомня, че доверието в ЕС зависи от способността му да действа решително, когато защитава своите граждани и своите интереси; подчертава, че прагът за решителни действия следва да бъде съобщаван непрекъснато и трябва да включва недвусмислени отговори на тежки нарушения на правата на човека; подкрепя разширяването на ***глобалния режим*** на ЕС ***на*** санкции ***за нарушения*** на правата на човека от типа „Магнитски“, за да се обхванат системните репресии и корупцията;

Or. en

Изменение 715
Марион Марешал

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. изразява съжаление във връзка с липсата на споменаване на случая на Буалем Сансал в доклада на върховния

представител на Европейския съюз/заместник-председател на Европейската комисия; настоятелно призовава Комисията да прекрати преговорите за преразглеждане на споразумението между ЕС и Алжир, докато не бъдат изпълнени два основни критерия: 1. Алжир да приеме своите граждани, експулсирани от държава членка; 2. Буалем Сансал да бъде освободен;

Or. fr

Изменение 716
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 31 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	31а. настоятелно призовава Съвета да приеме най-накрая режим на санкции за борба с корупцията, което е дългогодишен приоритет на Парламента;

Or. en

Изменение 717
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 32

Предложение за резолюция	*Изменение*
32. насърчава по-задълбочената координация с Г-7 и други демократични партньори с цел съгласуване на действията в отговор на нарушенията на световните норми;	32. насърчава по-задълбочената координация с Г-7***, Г-20*** и други демократични партньори с цел съгласуване на действията в отговор на нарушенията на световните норми;

Or. en

Изменение 718
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. подчертава решаващата роля на образованието и основаното на факти преподаване на историята за борба с невярната информация, предразсъдъците и екстремизма сред младите хора в световен мащаб и за насърчаване на помирението, контактите между хората и насърчаването на взаимното разбирателство; настоятелно призовава Комисията, ЗП/ВП и ЕСВД да отдадат дължимото значение на тази тема във всички външни действия на Съюза, включително възможностите за финансиране в рамките на стратегията за Global Gateway;

Or. en

Изменение 719
Петрас Аущревичюс, Хилде Вотманс, Михал Кобоско, Дан Барна, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Луция Яр, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. отбелязва 25-ата годишнина на Резолюция 1325 на Съвета за сигурност на ООН относно жените, мира и сигурността и настоятелно призовава равенството между половете и програмата за жените, мира и сигурността да бъдат запазени като основни принципи на ОВППС на ЕС; настоятелно

призовава ЕСВД и Комисията да запазят водещата роля на ЕС в отстояването на правата на жените в световен мащаб чрез цялостно и амбициозно прилагане на Плана за действие на ЕС относно социалнополовото равенство III;

Or. en

Изменение 720
Хилде Вотманс, Петрас Аущревичюс, Дан Барна, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Луция Яр

Предложение за резолюция
Параграф 32 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	32а. призовава за съобразен с децата подход във външната политика и политиката на сигурност на ЕС и посочва необходимостта от засилена координация между АС, ЕС и ООН за защита на децата и подрастващите, засегнати от война, разселване и/или хуманитарни кризи;

Or. en

Изменение 721
Антонио Лопес-Истурис Уайт

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС; ***във връзка с това осъжда засилените репресии***

срещу католическата църква, извършвани от авторитарния режим в Никарагуа; призовава Комисията и ВП/ЗП да наложат санкции на лицата, които преследват религиозни малцинства, тъй като при единомислещи партньори няма място за подобно поведение;

Or. en

Изменение 722
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на ***всички*** религиозни малцинства, включително ***християните, които в световен мащаб са подложени на все по-голямо преследване; изразява дълбока загриженост във връзка с жестокото преследване на*** християни ***в Нигерия, Демократична република Конго и Никарагуа***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 723
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на

преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС; ***отново заявява, че свободата на религията или убежденията е неделима от другите основни права и че тези права следва да се насърчават така, че да се подсилват взаимно;***

Or. en

Изменение 724
Мириам Лексман

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС; ***призовава Комисията да запълни отново длъжността специален пратеник за утвърждаване на свободата на религията и убежденията извън ЕС;***

Or. en

Изменение 725
Томаш Фрьолих

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава ***да се обърне по-голямовнимание на преследването на религиозни***	33. ***Изразява съжаление във връзка с факта, че в своята външна политика ЕС пренебрегва***

малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

преследването на християни; настоятелно призовава ***ЕС да направи много повече, за да защити религиозната свобода в чужбина, особено за преследваните християнски общности***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 726
Алис Теодореску Мове, Мириам Лексман, Хилдегард Бентеле, Лукас Мандл, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Андрей Ковачев, Селин Имар

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни***; подчертава необходимостта от по-нататъшни действия за борба с нарастващия антисемитизъм в света***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 727
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни

малцинства, включително ***християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	малцинства, включително ***по-специално на християните, които са най-преследваната религиозна група в света***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 728
Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас, Сузана Чекарди, Силвия Сардоне, Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително ***християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително ***на християните които съставляват най-преследваната религиозна група в света***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 729
Алис Теодореску Мове

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително ***християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително ***на християните като най-преследваната религиозна група в***

във външната дейност на ЕС;

света; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 730
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни ***и невярващи лица***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието***, убежденията и съвестта*** да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 731
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на ***религиозни*** малцинства, включително ***християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на ***всички*** малцинства, включително ***религиозните малцинства и християните, както и на защитниците на правата на човека***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 732
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на ***религиозни*** малцинства***, включително християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на ***религиозните*** малцинства ***и всички уязвими групи***; призовава защитата на свободата на ***мисълта, съвестта и*** вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 733
Мартин Зонеборн

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, включително християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието ***и културното наследство*** да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 734
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на ***религиозни*** малцинства, включително ***християни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на ***всички*** малцинства, включително ***религиозни***; призовава защитата на свободата на вероизповеданието ***и многообразието*** да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 735
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 33

Предложение за резолюция	*Изменение*
33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямовнимание*** на преследването на религиозни малцинства, ***включително*** християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;	33. настоятелно призовава да се обърне ***по-голямо внимание*** на преследването на религиозни малцинства, ***по-специално*** християни; призовава защитата на свободата на вероизповеданието да бъде интегрирана във външната дейност на ЕС;

Or. fr

Изменение 736
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 33 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33а. отбелязва със загриженост, че Русия преразгледа своята стратегия за сигурност и външна политика, за да се представи като световен

защитник на т.нар. „традиционни ценности“, като използва тази пропагандна теза като средство за разширяване на влиянието си в чужбина; подчертава, че в рамките на тази стратегия руската православна църква се използва все повече като инструмент, като функционира като средство за дезинформация и проява на мека сила, особено в държавите от бившия Съветски съюз и в части на Африка; подчертава, че подобни методи са предназначени да подкопаят демокрацията, социалното сближаване и проевропейските насоки; призовава общата външна политика и политика на сигурност да включи конкретни мерки за противодействие на това влияние, включително основана на вероизповедание дипломация, стратегическа комуникация и подкрепа за религиозните общности, които са били жертви на съветското потисничество; подчертава във връзка с това значението на оказването на подкрепа за Митрополията на Бесарабия в Молдова и автокефалната православна църква на Украйна в тяхната съпротива срещу контролираните от Москва религиозни структури, като част от по-широките усилия за защита на свободата на религията, националния суверенитет и европейската интеграция; отбелязва приемането на закона, който ще позволи на православните енории в Украйна да се отделят от юрисдикцията на Московската патриаршия и да определят свободно новата си йерархична принадлежност; насърчава украинските власти да разгледат надлежно и да да облекчат искането, поднесено през август 2024 г. от румънските православни енории за признаване на религиозното сдружение „Румънска православна

църква в Украйна“, към която могат да се присъединяват румънските православни енории, отделили се от юрисдикцията на Московската патриаршия, в съответствие с основните ценности на ЕС – свобода на религията, защита на права на малцинствата и зачитане на националния суверенитет;

Or. en

Изменение 737
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 33 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33а. изразява сериозна загриженост относно нарастващото враждебно отношение към равенството между половете и правата на жените и ЛГБТИК + в различни части на света; подчертава, че тези враждебни реакции се насърчават от транснационални религиозни мрежи и крайно десни политически групи/движения и се използват все повече от авторитарни и репресивни правителства като това на Русия, които през последните години все повече залагат на традиционните роли, свързани с пола, като средство за легитимиране на държавата и упражняване на социалнополитически контрол; подчертава, че тези тенденции подкопават демократичните принципи, нарушават основните права и представляват пряко предизвикателство за ценностите, заложени в Договора за Европейския съюз; призовава ЕС във външната си политика да дава предимство на защитата на своите ценности,

включително равенството между половете, и да увеличи подкрепата и финансирането за групите за правата на жените и ЛГБТИК + в световен мащаб;

Or. en

Изменение 738
Кинга Гал, Виктория Ференц

Предложение за резолюция
Параграф 33 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33а. подчертава, че е от решаващо значение Комисията да предприеме съдържателни и конкретни стъпки, за да вземе активно участие в защитата и насърчаването на правата на традиционните национални малцинства; подчертава, че защитата на националните малцинства е от основно значение за насърчаване на социалното сближаване, зачитане на многообразието и отстояване на основните ценности, върху които е изграден ЕС;

Or. en

Изменение 739
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 33 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33а. подчертава необходимостта от оказване на подкрепа за защитата на свободата на изразяване в световен мащаб, включително онлайн, както и за медийния плурализъм и основаната

на ценности журналистика, по-специално разследващата журналистика;

Or. en

Изменение 740
Карло Фиданца, Алберико Гамбино

Предложение за резолюция
Параграф 33 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33а. изразява своята солидарност с християните в Газа и Западния бряг и подчертава, че макар и малцинство, те изпълняват съществена хуманитарна и социална роля;

Or. en

Изменение 741
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 33 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33б. призовава за създаването на специален отдел или координационно звено за основана на вероизповедание дипломация в рамките на Европейската служба за външна дейност; подчертава, че е важно на дипломатите от ЕС да се предостави обучение по религиозна грамотност, което да им даде възможност както да разбират ролята на религията в чуждестранните общества, така и да разпознават кога религиозните послания се използват като геополитически инструменти; същевременно подчертава необходимостта от конструктивно

взаимодействие с религиозни общности и лидери, които се застъпват за мира, толерантността, демокрацията и правата на човека, така че тяхната позиция да бъде укрепена като на партньори в диалога, разрешаването на конфликти и устойчивостта срещу злонамерено влияние;

Or. en

Изменение 742
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 33 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33в. изразява дълбока загриженост относно продължаващото преследване, дискриминация и принудително разселване, на които са изложени християнските общности и други религиозни малцинства в Близкия изток; подчертава, че тези общности са неразделна част от историческата, културната и социалната структура на региона; призовава ОВППС в своите политики по отношение на региона да дава предимство на защитата на християните и други уязвими групи, включително чрез целенасочена подкрепа за тяхната сигурност, поминък и свобода на религията или убежденията;

Or. en

Изменение 743
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 33 г (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33г. призовава Европейския съюз да засили – в рамките на своята обща външна политика и политика на сигурност – диалога и структурираното сътрудничество с Вселенската Константинополска патриаршия и православната патриаршия в Йерусалим като признати религиозни органи от световно и регионално значение, като отбелязва, че този институционален ангажимент ще допринесе за насърчаването на мира в Близкия изток и за защитата на религиозната свобода;

Or. en

Изменение 744
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 33 д (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	33д. подчертава значението на засилването на координацията между общата външна политика и политика на сигурност на ЕС и дипломатическите усилия на Светия престол, по-специално за насърчаване на мира, диалога между религиите, разрешаването на конфликти, хуманитарната помощ и защитата на правата на човека;

Or. en

Изменение 745
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция

Параграф 34

Предложение за резолюция	*Изменение*
34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят критерии за оценка на ***въздействието*** на санкциите на ЕС и редовно да предоставя актуална информация на Европейския парламент в това отношение;	34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят ***ясни и прозрачни*** критерии за оценка на ***ефективността и цялостното въздействие*** на санкциите на ЕС и редовно да предоставя актуална информация на Европейския парламент в това отношение; ***подчертава необходимостта от засилване на прилагането на санкциите и подчертава отново значението на съобщаването на целта и последиците от санкциите както на гражданите на ЕС, така и на държавите партньори, за да се запази общественото доверие и доверието в международен план;***

Or. en

Изменение 746
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 34

Предложение за резолюция	*Изменение*
34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят критерии за оценка на въздействието на санкциите на ЕС и редовно да предоставя актуална информация на Европейския парламент в това отношение;	34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят критерии за оценка на въздействието на санкциите на ЕС и редовно да предоставя актуална информация на Европейския парламент в това отношение; ***призовава Комисията и държавите членки да запълнят пропуските от финансово естество, които Русия използва, за да избегне санкциите, да наложат санкции на всички европейски дружества, които продължават да извършват забранена стопанска дейност с Руската федерация, както и да продължат да установяват и да се борят със заобикалянето на***

санкциите;

Or. en

Изменение 747
Петрас Аущревичюс

Предложение за резолюция
Параграф 34

Предложение за резолюция	*Изменение*
34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят критерии за оценка на въздействието на санкциите на ЕС и редовно да ***предоставя*** актуална информация на Европейския парламент в това отношение;	34. призовава ЕСВД и Комисията да разработят критерии за оценка на въздействието на санкциите на ЕС***, както и да наблюдават отблизо заобикалянето на санкциите*** и редовно да ***предоставят*** актуална информация на Европейския парламент в това отношение;

Or. en

Изменение 748
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 34 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	34а. подчертава значението на навременната и координирана реакция при кризи, като подчертава, че ефективното управление на кризи зависи от бързото вземане на решения, бързото разполагане на ресурси и способността за адаптиране към променящите се ситуации, а не само от планирането или посланията;

Or. en

Изменение 749
Ивайло Вълчев

Предложение за резолюция
Параграф 34 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	34а. припомня, че като приоритет всички държави, на които е предоставен статут на страни кандидатки, трябва да подобрят съответствието си с общата външна политика и политика на сигурност на Съюза (ОВППС), включително ограничителните мерки срещу авторитарни и тоталитарни режими;

Or. en

Изменение 750
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 34 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	34б. отчита, че изискването за единодушие принуждава държавите членки да работят непрекъснато за постигането на компромис и единство, което е ключово за политическото влияние на ЕС на световната политическа сцена; посочва обаче, че следва да се направи внимателна оценка на компромиса между идеала за единство и значителните разходи за единодушие;

Or. en

Изменение 751
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 34 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	34в. изразява съжаление, че на практика отделните държави членки понякога са използвали правото си на вето, за да размиват споразуменията, да забавят вземането на решения или да възпрепятстват общите политики; изразява съжаление, че е останал неизползван потенциалът за бързи, ефикасни и ефективни действия в областта на външната политика, сигурността и отбраната, както е предвидено, наред с другото, в клаузите за преход на ДЕС;

Or. en

Изменение 752
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 34 г (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	34г. отново призовава Съвета да премине постепенно към гласуване с квалифицирано мнозинство за решения в области на ОВППС, които нямат военни последици или последици, свързани с отбраната; признава загрижеността на някои държави членки, които имат усещането, че влиянието им върху външната политика и политиката на сигурност на равнището на ЕС намалява; припомня, че както е посочено в писмото за определяне на ресора, на ЗП/ВП е възложено да задейства използването на разпоредбите на Договора, позволяващи гласуване с квалифицирано мнозинство в рамките на ОВППС, и съответно се

очаква ЗП/ВП да започне конструктивен диалог с държавите членки за тази цел; насърчава, до пълното прилагане на гласуване с квалифицирано мнозинство за решения, които нямат военни последици или последици, свързани с отбраната, да се използват пълноценното всички съществуващи понастоящем възможности за повишаване на решителността в това отношение, включително използването на конструктивно въздържане от гласуване в съответствие с член 31, параграф 1 от ДЕС; признава, че напредъкът към прилагането на гласуване с квалифицирано мнозинство може да се извърши само постепенно, като се основава на формирането на европейска стратегическа култура;

Or. en

Изменение 753
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък;	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък; ***отбелязва, че настоящият бюджет на ЕСВД и делегациите на ЕС възлиза на по-малко от 0,5% от поетите за годината задължения на ЕС — равнище, което е абсолютно неуместно предвид мащаба на днешните глобални кризи; отбелязва, че бюджетните ограничения вече са наложили съкращения на основни дипломатически дейности и дори отлагане на мерки за сигурност, като***

длъжностните лица предупреждават, че би могло да се стигне до закриване на мисии; като има предвид, че този структурен недостиг на средства възпрепятства ЕС да предостави надеждна обща реакция в отговор на кризата, подкопава задължението му за полагане на грижа към персонала и сигурността и ограничава способността му да действа като фактор от световно значение;

Or. en

Изменение 754
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък;	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък; ***изразява съжаление, че понякога тази липса на видимост се дължи на липсата на яснота във външното представителство на ЕС; подчертава необходимостта от ясно определяне на правомощията на ЗП/ВП, председателя на Комисията и председателя на Европейския съвет по отношение на външната дейност и представителството на ЕС, така че гласът на ЕС да е единен и да се възприема като такъв от неговите партньори; призовава Комисията да засили координацията си с ЕСВД в областта на външната дейност, включително като гарантира пълно спазване на член 3, параграф 2 и член 9 от Решението за ЕСВД, които може да се наложи да бъдат актуализирани;***

Or. en

Изменение 755
Антонио Лопес-Истурис Уайт

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък;	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък; ***изразява съжаление, че Глобална Европа продължава да не финансира в достатъчна степен Латинска Америка; настоятелно призовава Комисията и ВП/ЗП, в дух на засилване на геополитическото влияние на ЕС в региона, да укрепят отношенията си и да засилят международните действия в отговор на възхода на авторитарните режими;***

Or. en

Изменение 756
Ондржей Коларж

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък;	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък; ***препоръчва увеличаване на финансирането и укрепване на персонала на ЕСВД, за да се засили ролята на службата; настоятелно призовава ЗП/ВП да увеличи дипломатическите усилия за***

гарантиране на защитата на нуждите на ЕС и на гражданите, застрашени от недемократични режими, по-специално гражданите, задържани понастоящем във Венесуела;

Or. en

Изменение 757
Александер Зел

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък;	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически отпечатък; ***изразява съжаление, че често глобалната видимост на ЕС се постига чрез прекомерни разходи в чужбина, докато гражданите в рамките на Съюза са изправени пред икономически затруднения; подчертава, че външната дейност трябва да бъде строго ограничена до области от пряко значение за сигурността на гражданите на ЕС;***

Or. en

Изменение 758
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 35

Предложение за резолюция	*Изменение*
35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия финансов и дипломатически	35. изразява съжаление, че глобалната видимост и политическото влияние на ЕС често не отговарят на неговия ***търговски,*** финансов и

отпечатък;	дипломатически отпечатък;

Or. es

Изменение 759
Василе Дънку

Предложение за резолюция
Параграф 35 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	35а. изразява съжаление, че външната дейност на ЕС зависи често от изискването за единодушие в Съвета; приветства дипломатическите инициативи като „групата на приятели за гласуване с квалифицирано мнозинство в рамките на общата външна политика и политика на сигурност на ЕС“ и насърчава проучването на правни възможности, които могат да опростят процеса на вземане на решения по въпроси, свързани с ОВППС;

Or. en

Изменение 760
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 35 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	35а. призовава ЗП/ВП да представи бързо предложения за бъдещата оперативна структура на външната дейност на ЕС и да вземе изцяло предвид препоръката на Парламента от 15 март 2023 г. относно преглед на функционирането на ЕСВД и за по-силен ЕС в световен мащаб;

Or. en

Изменение 761
Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Луция Яр

Предложение за резолюция
Параграф 35 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	35а. припомня, че за по-последователна и убедителна външна политика и политика на сигурност Съюзът трябва също така да стане по-ефективен във вътрешен план чрез необходимите реформи, като например въвеждането на гласуване с квалифицирано мнозинство във външната политика и политиката на сигурност;

Or. en

Изменение 762
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 36

Предложение за резолюция	*Изменение*
36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави;	36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави; ***подчертава, че тази стратегия следва също така да засили видимостта на финансираните от Съюза проекти с ясни обозначения, включително думите „Европейски съюз“ и знамето***

	на ЕС, особено в държавите кандидатки, за да се противодейства на опитите на злонамерени участници да подкопаят инициативите на ЕС;

Or. en

Изменение 763
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 36

Предложение за резолюция	*Изменение*
36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави;	36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави***, включително чрез многоезични кампании, културна дипломация и ангажираност с местни инфлуенсъри и медии***; ***подкрепя включването на комуникацията като критерий за изпълнение в програмирането на ЕСВД;***

Or. en

Изменение 764
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 36

Предложение за резолюция	*Изменение*
36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа	36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа

комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави;	комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави; ***подчертава необходимостта външната дейност на ЕС да се ръководи от принципи, които насърчават една феминистка външна политика, като по този начин я превръща в основен двигател за постигането на нашите цели на външната политика;***

Or. en

Изменение 765
Лаура Балярин Сереса

Предложение за резолюция
Параграф 36

Предложение за резолюция	*Изменение*
36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави;	36. призовава ЗП/ВП да предложи последователна, стратегическа комуникационна стратегия, която да подчертава ползите от външната дейност на ЕС и е в основата на целите на ЕС***, като същевременно се противодейства на кампаниите за дезинформация, организирани от трети държави***; насърчава ЕСВД да засили политическото присъствие на ЕС в нашите държави партньори и да направи външната ни дейност по-достъпна за обществеността в тези държави;

Or. en

Изменение 766
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 36 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	36а. застъпва се за по-значимо присъствие на ЕС на световните срещи на високо равнище, регионалните форуми и платформите за посредничество при конфликти не само чрез държавите членки, но и под видим флаг на ЕС;

Or. en

Изменение 767
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 37

Предложение за резолюция	*Изменение*
37. призовава за засилено сближаване между дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки с цел подобряване на полезните взаимодействия между „националните марки“ и посланията на ЕС в съответствие с подхода „Екип Европа“;	***заличава се***

Or. fr

Изменение 768
Роберто Ваначи, Силвия Сардоне, Сузана Чекарди, Ярослав Бжох

Предложение за резолюция
Параграф 37

Предложение за резолюция	*Изменение*
37. призовава за засилено сближаване между	***заличава се***

дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки с цел подобряване на полезните взаимодействия между „националните марки“ и посланията на ЕС в съответствие с подхода „Екип Европа“;

Or. en

Изменение 769
Петър Волгин

Предложение за резолюция
Параграф 37

Предложение за резолюция	*Изменение*
37. призовава за засилено сближаване между дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки с цел подобряване на полезните взаимодействия между „националните марки“ и посланията на ЕС в съответствие с подхода „Екип Европа“;	***заличава се***

Or. en

Изменение 770
Томаш Фрьолих

Предложение за резолюция
Параграф 37

Предложение за резолюция	*Изменение*
37. призовава за засилено ***сближаване*** между дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки ***с цел подобряване на полезните взаимодействия между „националните марки“ и посланията на ЕС в съответствие с подхода „Екип Европа“***;	37. призовава за засилено ***сътрудничество*** между дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки;

Or. en

Изменение 771
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 37 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	37а. подновява призива си да се насърчи създаването на система за автоматичен и непрекъснат поток на разузнавателни данни от държавите членки към ЕСВД по въпроси, свързани с външната политика и сигурността, които възникват извън Съюза; призовава в тази връзка за укрепване на Центъра на ЕС за анализ на информация (EU INTCEN), Центъра на ЕСВД за реагиране при кризи и Сателитния център на Европейския съюз чрез увеличаване на техния персонал и финансовите им ресурси, както и на техните способности; настоятелно призовава да се подобрят протоколите за сигурност на службите, работещи с разузнавателна информация и/или с чувствителна информация;

Or. en

Изменение 772
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 37 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	37а. призовава институциите на ЕС да превърнат в приоритет ограничаването на широкомащабната миграция, която

сериозно дестабилизира и подкопава Съюза, генерира значителни приходи за престъпните мрежи, използва се като оръжие от враждебни участници и представлява сериозна заплаха за социалното сближаване и вътрешната сигурност;

Or. en

Изменение 773
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 37 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	37б. призовава Комисията да осигури най-високо равнище на координация с ЕСВД при провеждането на външната дейност на ЕС, включително като гарантира пълно спазване на член 3, параграф 2 и член 9 от Решението за ЕСВД, които може да се наложи да бъдат актуализирани;

Or. en

Изменение 774
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 37 в (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	37в. призовава за укрепване на ЕСВД и нейните способности, за да се гарантира нейната автономност със стабилни ресурси, включително за непредвидени обстоятелства, и персонал; припомня, че ЕСВД е структурно недостатъчно финансирана — ситуация, утежнена

от неотдавнашното увеличение на темповете на инфлация в световен мащаб, и не следва да бъде подложена на същите ограничения като другите институции по отношение на подхода към административния бюджет; настоява, че е необходимо да се осигури финансиране, което е съизмеримо с нарастващите отговорности, възложени на ЕСВД от институциите на ЕС, включително Съвета и Парламента; поради това призовава Комисията и Съвета да не прилагат логиката за 2% по отношение на ЕСВД; подчертава необходимостта от запазване на настоящата структура на мрежата от делегации на ЕС по света; изразява дълбока загриженост във връзка с предложението за радикално преструктуриране на присъствието на ЕС в чужбина чрез намаляване както на персонала, така и на делегациите на ЕС; изразява дълбока загриженост във връзка със сериозните и широкообхватни отрицателни последици от горепосочените въпроси за външната дейност на ЕС и резултатите на институциите на ЕС в тази област; отбелязва, че непредприемането на действия за коригиране на текущото състояние на бюджета на ЕСВД може да засегне сериозно отношенията на ЕС с трети държави; припомня липсата на оперативен бюджет на ЕСВД и призовава да се анализират последиците от това и алтернативите;

Or. en

Изменение 775
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвръщаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС***; призовава ЕСВД – както нейната централа, така и делегациите на ЕС – да бъде укрепена чрез предоставяне на подходящи финансови и човешки ресурси, така че ЕС да може да бъде по-добре подготвен за настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства; призовава ЕСВД да може да подбира и наема свои постоянни дипломатически служители на ЕС, включително тези, които завършват Европейската дипломатическа академия, и да гарантира по-справедлив баланс между половете и географски баланс между държавите членки на всички равнища в рамките на ЕСВД***; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвръщаемост;

Or. en

Изменение 776
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС***; отбелязва, че***

Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

някои държави членки, като например Франция, вече разполагат с особено широки дипломатически мрежи и инвестират значителни ресурси в тази област; поради това счита, че външната дейност на ЕС трябва да избягва скъпоструващото дублиране и да гарантира, че тя се съсредоточава върху области, в които има ясно изразена европейска добавена стойност; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. fr

Изменение 777
Рихардс Колс

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост; ***подчертава, че това определяне на приоритети трябва да включва преоценка на съществуващите инструменти за финансиране и партньорства, както и спиране или пренасочване на подкрепата, когато е очевидно отстъпление от демокрацията или привеждане в***

съответствие с враждебни сили;

Or. en

Изменение 778
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да ***осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост***;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; ***подчертава, че основният акцент трябва да бъде поставен върху осигуряването на осезаеми ползи за благосъстоянието на човека, правата на човека и устойчивостта на околната среда, като същевременно се гарантира, че действията на ЕС имат политическа и стратегическа възвръщаемост;*** призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да ***постигне тези цели най-ефективно***;

Or. en

Изменение 779
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на

видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС***; подчертава, че без определяне на ясни географски и тематични приоритети съществува риск разпределянето на ограничените ресурси да бъде прекалено разпиляно, за да има стратегическо въздействие***; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. en

Изменение 780
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС***; подчертава ключовата роля на делегациите на ЕС в трети държави и настоятелно призовава ЕСВД да разгледа внимателно възможността за евентуално намаляване на техните операции***; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. en

Изменение 781

Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост***, особено в контекста на будещото съжаление решение на САЩ да прекрати всички програми на Агенцията на САЩ за международно развитие (USAID)***;

Or. en

Изменение 782
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите ***и да избягват да разхищават парите на европейските данъкоплатци за идеологически проекти***, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. en

Изменение 783
Ондржей Коларж

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост; ***препоръчва увеличаване на финансирането на ЕСВД;***

Or. en

Изменение 784
Томаш Фрьолих

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава***, че бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването*** на видимостта и въздействието на външната дейност ***на ЕС***; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава ***необходимостта от повишаване*** на видимостта и въздействието на външната дейност; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. en

Изменение 785
Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас, Сузана Чекарди, Силвия Сардоне, Ярослав Бжох, Антонио Танжер Кореа

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че ***бюджетните ограничения представляват*** основна пречка ***пред повишаването на видимостта и въздействието на*** външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че ***неправилното разходване на бюджетни средства представлява*** основна пречка ***за постигането на значимо въздействие от*** външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;

Or. en

Изменение 786
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 38

Предложение за резолюция	*Изменение*
38. подчертава, че ***бюджетните ограничения представляват основна пречка пред повишаването на видимостта и въздействието на*** външната дейност на ЕС; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост;	38. подчертава, че външната дейност на ЕС ***също е изправена пред неизбежни бюджетни ограничения***; призовава Комисията и ЕСВД да извършат истински процес на определяне на приоритетите, за да се определи къде външната дейност на ЕС може да осигури най-голяма политическа и стратегическа възвращаемост ***за парите на данъкоплатците***;

Or. en

Изменение 787
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 38 - точка 1 (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	(1) подчертава необходимостта от по-подробна бюджетна номенклатура в Инструмента за съседство, сътрудничество за развитие и международно сътрудничество, Инструмента за предприсъединителна помощ и ОВППС, която да позволява на бюджетния орган да определя политически и географски приоритети в рамките на годишната бюджетна процедура;

Or. en

Изменение 788
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. призовава за обновен подход към превантивната дипломация като проактивен инструмент на външната политика за избягване на конфликти между трети страни и за посредничество и подкрепа за тях при намирането на мирни решения, включително посредничество и диалог за мир; отбелязва, че предишните дипломатически усилия доведоха до появата на злонамерени трети страни, които намалиха влиянието на ЕС по света; настоятелно призовава ЕСВД да анализира предишните европейски

дипломатически усилия и резултатите от тях; призовава за по-добро разбиране сред служителите на ЕСВД на местния, историческия, културния и религиозния контекст, за да се адаптира посланието на ЕС към местния контекст и за да може ЕС да се възприема като надежден партньор;

Or. en

Изменение 789
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. приветства усилията на Европейската дипломатическа академия да допринесе за изграждането на собствен дипломатически корпус и култура на ЕС; призовава Академията да включва европейски граждани, които не са само дипломати от държавите членки; подчертава колко е важно да се гарантира, че на Академията се предоставят достатъчно ресурси, включително човешки ресурси;

Or. en

Изменение 790
Ондржей Коларж

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. призовава Комисията систематично да оценява ефективността на програмите за

развитие и хуманитарна помощ и да проверява дали средствата действително достигат до най-уязвимите групи и да гарантира, че средствата не се използват нецелесъобразно; призовава всички налични средства да се използват за укрепване на функционирането на ЕСВД;

Or. en

Изменение 791
Рихардс Колс

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. подчертава, че финансирането от ЕС не трябва да подкрепя режими или участници, които подкопават ценностите на ЕС или си сътрудничат с враждебни сили; призовава за строг преглед на външните финансови инструменти, за да се предотврати непряката подкрепа за авторитарни влияния;

Or. en

Изменение 792
Марта Темидо

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. подчертава значението на запазването на дипломатическите представителства на ЕС в световен мащаб като движеща сила за изпълнението и насърчаването на външната дейност на ЕС;

Or. en

Изменение 793
Марк Ботенга, Рима Асан, Данило дела Вале
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 38 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	38а. призовава държавите членки да укрепят своите дипломатически органи, чиито нужди през последните години бяха пренебрегвани, а финансирането им намалено;

Or. en

Изменение 794
Дейвид Макалистър, Ян Фарски, Хилдегард Бентеле

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway ***за увеличаване*** на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway ***да служи не само като инвестиционна платформа, но и като инструмент за укрепване*** на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***изразява загриженост във връзка с докладите, че редица проекти по линия на Global Gateway се изпълняват от китайски дружества в пряко нарушение на целта на инициативата за създаване на национална стойност в държавите партньори и укрепване на икономическата сигурност на ЕС; поради това призовава за незабавно***

разследване на всички китайски дружества, участващи в Global Gateway; отново заявява, че Global Gateway следва да допринася за глобалната стабилност и сигурност, като същевременно укрепва устойчивостта на Европа; подчертава освен това, че за да се съгласуват политическият ангажимент и геополитическите амбиции, е необходим подновен ангажимент за своевременно изпълнение, по-силна ангажираност на местно равнище при набелязването на проекти, както и ясно определено участие от частния сектор; призовава Комисията да рационализира броя на водещите проекти с цел максимално увеличаване на въздействието на инициативата; счита освен това, че проектите по линия на Global Gateway изискват по-добра публична комуникация, по-специално в случаите на непряко управление с партньорите по изпълнението, като например операции за смесено финансиране по линия на ЕФУР + с участието на множество заинтересовани страни; поради това призовава Комисията и ЕСВД системно да укрепват комуникацията относно финансираните от ЕС действия, като гарантират съгласувани послания, ясно разпределение и ефективна видимост на лидерството и добавената стойност на Съюза;

Or. en

Изменение 795
Сергей Лагодински
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***настоява Global Gateway винаги да се придържа към основните ценности на ЕС, включително зачитането на правата на човека, доброто управление, демокрацията и прозрачността, както и екологичната устойчивост; по-специално подчертава необходимостта от систематично включване на гражданското общество и местните общности на всички етапи от проектирането, изпълнението и оценката на проектите, за да се гарантира, че проектите на Global Gateway отговарят на местните нужди, отчитат аспектите, свързани с равенството между половете, и генерират значими резултати в областта на развитието;***

Or. en

Изменение 796
Карло Фиданца, Алберико Гамбино

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е

отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***подчертава, че ефективното използване на ресурсите е първият приоритет, като те се концентрират върху ограничен брой стратегически инициативи, по-специално върху укрепването на инфраструктурите, както и за противодействие на паралелни инициативи на трети държави;***

Or. en

Изменение 797
Натали Лоазо

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***въпреки това подчертава факта, че бюджетът от 300 милиарда евро, отпуснат за тази инициатива, е по-малко от една трета от размера на проектите, които вече са в ход в рамките на инициативата на Китай „Един пояс, един път“, която по подобен начин се съсредоточава върху свързаността и инфраструктурите;***

Or. en

Изменение 798
Мириам Лексман

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***във връзка с това отново подчертава значението на Global Gateway за насърчаване на тясно партньорство с единомислещи партньори, основано на взаимни ползи, икономическо развитие и устойчиви вериги на доставки;***

Or. en

Изменение 799
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***подчертава необходимостта да се даде приоритет и да се гарантира разходната ефективност на всички проекти по линия на Global Gateway, тъй като ЕС има критични финансови нужди, за да отговори на спешната заплаха за сигурността по своите граници;***

Or. en

Изменение 800
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива; ***отбелязва, че е важно да се гарантира, че проектите, изпълнявани в тази рамка, вземат предвид по-широки ползи и последствия, които надхвърлят свързаните с търговията приходи за ЕС;***

Or. en

Изменение 801
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб***, както и за предоставяне на алтернатива на китайската инициатива „Един пояс, един път“***; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;

Or. en

Изменение 802
Александер Зел

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. ***подчертава стратегическия потенциал на*** инициативата Global Gateway ***за увеличаване на присъствието и видимостта*** на ЕС ***в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала*** приоритет на ***изпълнението на проектите по тази инициатива***;	39. ***предупреждава, че има риск*** инициативата Global Gateway ***да се превърне в още един канал за неконтролирани разходи, с ниска отчетност или осезаеми ползи за гражданите*** на ЕС***; подчертава, че трябва да се даде*** приоритет на ***намаляването на разхищенията и гарантирането на прозрачност***;

Or. en

Изменение 803
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 39

Предложение за резолюция	*Изменение*
39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;	39. подчертава стратегическия потенциал на инициативата Global Gateway за увеличаване на присъствието и видимостта на ЕС в световен мащаб***, както и на неговото влияние***; приветства факта, че Комисията е отдала приоритет на изпълнението на проектите по тази инициатива;

Or. es

Изменение 804
Хилде Вотманс, Петрас Аущревичюс, Дан Барна, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Луция Яр

Предложение за резолюция
Параграф 39 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39а. призовава Съвета и Комисията да изразяват единна позиция; отбелязва, че известен напредък в областта на ОВППС може да бъде постигнат чрез използване на разпоредбите на съществуващите договори, като например клаузата за преход, и че по-широкото използване на гласуването с квалифицирано мнозинство по въпросите на външните работи е от съществено значение, по-конкретно в контекста на нашия режим на санкции; призовава за цялостно преразглеждане и въвеждане на гласуване с квалифицирано мнозинство в Съвета по всички въпроси на външните работи; подчертава, че Договорите следва да предвиждат изрично възможността за създаване на Европейски съюз за отбрана и че заместник-председателят/върховен представител следва да бъде определена за министър на външните работи на ЕС и да бъде подкрепена в усилията ѝ да стане основният външен представител на Европейския съюз на международни форуми;

Or. en

Изменение 805
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 39 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39а. потвърждава отново ролята на специалните представители на ЕС (СПЕС), които насърчават политиките и интересите на ЕС в конкретни региони и държави и играят важна роля в развитието на

по-силна и по-ефективна ОВППС, като осигуряват на ЕС активно политическо присъствие в ключови държави и региони, действайки като „глас“ и „лице“ на ЕС; подчертава значението на това СПЕС да имат широк, гъвкав мандат, способен да се адаптира към променящите се геополитически обстоятелства, за да насърчават политиките и интересите на ЕС в конкретни региони и държави и да играят активна роля в усилията за превантивна дипломация; настоява за назначаването на нови специални представители на ЕС единствено след изслушване в Парламента;

Or. en

Изменение 806
Роберт Бедрон

Предложение за резолюция
Параграф 39 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39а. подчертава, че пълното изпълнение на целите за устойчиво развитие продължава да бъде водещ принцип за външната дейност на ЕС, което предоставя като допълнителна полза укрепването на геополитическата позиция на ЕС и доверието в него на световната сцена с оглед на последните събития;

Or. en

Изменение 807
Петрас Аущревичюс, Хилде Вотманс, Михал Кобоско, Дан Барна, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Луция Яр, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 39 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39а. припомня стълба за „водеща роля чрез даване на личен пример“ в рамките на третия план за действие относно равенството между половете и призовава върховния представител/заместник-председател да подобри баланса между половете в ЕСВД на ръководни длъжности;

Or. en

Изменение 808
Желяна Зовко

Предложение за резолюция
Параграф 39 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39а. подчертава централната роля на европейските мисии за наблюдение на избори (МНИ) в подкрепа на демокрацията по света;

Or. en

Изменение 809
Роберт Бедрон

Предложение за резолюция
Параграф 39 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	39б. предупреждава, че е опасно изменението на климата вече да не се разглежда като приоритет във външната дейност на ЕС, тъй като то все повече действа като „мултипликатор на заплахите“, водещ до по-нататъшна дестабилизация на уязвими държави

и региони, предотвратими хуманитарни кризи и допълнителен миграционен натиск;

Or. en

Изменение 810
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 40

Предложение за резолюция	*Изменение*
40. припомня, че Европейският парламент играе ясно изразена роля за допълване на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС, като по този начин допълва усилията на дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки;	40. припомня, че Европейският парламент играе ясно изразена роля за допълване на видимостта и въздействието на външната дейност на ЕС, като по този начин допълва усилията на дипломатическите служби на ЕС и на държавите членки; ***подчертава, че въпросите на дипломацията и отбраната са преди всичко прерогатив на държавите членки;***

Or. fr

Изменение 811
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 40 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	40а. подчертава, че единодушието в рамките на Съвета трябва да се запази за всички решения, свързани с въпросите на външната политика и политиката на сигурност и отбрана;

Or. fr

Изменение 812
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 41

Предложение за резолюция	*Изменение*
41. припомня, че упражняването на бюджетната функция на Европейския парламент е неразривно свързано с функциите му по отношение на демократичния контрол и консултациите;	41. припомня, че упражняването на бюджетната функция на Европейския парламент е неразривно свързано с функциите му по отношение на демократичния контрол и консултациите; ***подчертава, че в рамките на ОВППС, която включва общата политика за сигурност и отбрана (ОПСО), Европейският парламент упражнява своята бюджетна функция съвместно със Съвета; припомня, че Европейският парламент също така упражнява функцията на политически контрол и консултации по отношение на тези политики, както е посочено в член 36 от ДЕС;***

Or. en

Изменение 813
Мариуш Каминski, Малгожата Гошевска

Предложение за резолюция
Параграф 41

Предложение за резолюция	*Изменение*
41. припомня, че упражняването на бюджетната функция на Европейския парламент е неразривно свързано с функциите му по отношение на демократичния контрол и консултациите;	41. припомня, че упражняването на бюджетната функция на Европейския парламент е неразривно свързано с функциите му по отношение на демократичния контрол и консултациите; ***изразява съжаление, че ЕСВД не е предоставила разяснения относно цикъла „планирай, направи, провери, действай“, и призовава Европейската сметна палата да проведе задълбочено разследване и оценка;***

Or. en

Изменение 814
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 41 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	41а. припомня, че подкрепата за демокрацията е в центъра на ОВППС на ЕС; приветства ролята на Групата за подкрепа на демокрацията и координация на избори на ЕП в подкрепа на насърчаването на демокрацията и правата на човека във външната дейност на ЕС; подчертава, че следващата МФР следва да увеличи бюджетните средства за мисиите на ЕС за наблюдение на избори, особено по отношение на възможността те да бъдат изпращани в страните кандидатки;

Or. en

Изменение 815
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 42

Предложение за резолюция	*Изменение*
42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози;	42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен ***и навременен, и същевременно сигурен,*** достъп до поверителна информация и структурирани диалози***, в съответствие с член 36 от ДЕС***; ***подчертава необходимостта от повече обратна информация от ЗП/ВП и ЕСВД относно***

предприетите действия и постигнатите резултати, за да бъдат изпълнени препоръките на Парламента, изложени в резолюциите по въпроси на външните работи;

Or. en

Изменение 816
Василе Дънку

Предложение за резолюция
Параграф 42

Предложение за резолюция	*Изменение*
42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози;	42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози; ***подчертава, че демократичният надзор не може да бъде ефективен без реален достъп до класифицирана информация, и настоятелно призовава за подобрения на рамката от 2002 г., за да може тя да отговаря на настоящите реалности в областта на сигурността;***

Or. en

Изменение 817
Хана Хальоул Муро

Предложение за резолюция
Параграф 42

Предложение за резолюция	*Изменение*
42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози;	42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози; ***подчертава***

	ролята на междупарламентарните отношения като ключов инструмент за постигане на целите на външната политика на ЕС в трети държави и за създаване на връзки извън правителствените институции;

Or. en

Изменение 818
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 42

Предложение за резолюция	*Изменение*
42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация ***и структурирани диалози***;	42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до ***структурираните диалози и*** поверителна информация***, когато е необходимо***;

Or. en

Изменение 819
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 42

Предложение за резолюция	*Изменение*
42. считa, че е необходим по-силен парламентарен контрол върху външната дейност на ЕС, включително редовен достъп до поверителна информация и структурирани диалози;	*(Не се отнася до българския текст)*

Or. es

Изменение 820
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 42 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	42а. изразява съжаление по повод на прекомерното използване на английски език от страна на ЕСВД в нейната комуникация; призовава френският език да се използва на същото равнище като английския език в комуникациите на ЕСВД;

Or. fr

Изменение 821
Адам Белан, Михал Дворчик

Предложение за резолюция
Параграф 42 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	42а. отново призовава ЕСВД да гарантира географски баланс между държавите членки на всички равнища в рамките на ЕСВД;

Or. en

Изменение 822
Адам Белан

Предложение за резолюция
Параграф 42 б (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	42б. отново призовава ЕСВД да гарантира географски баланс между държавите членки на всички равнища в рамките на ЕСВД, и по-специално на високопоставените длъжности;

Or. en

Изменение 823
Дейвид Макалистър

Предложение за резолюция
Параграф 43

Предложение за резолюция	*Изменение*
43. подчертава, че всеки повдигнат по-горе въпрос изисква подходящ отговор от страна на ЗП/ВП;	43. подчертава, че всеки повдигнат по-горе въпрос изисква подходящ отговор от страна на ЗП/ВП; ***призовава ЗП/ВП да отговаря на призивите, исканията и опасенията на Парламента своевременно и в писмена форма; счита, че устните изявления в комисия или на пленарно заседание могат да представляват достатъчен отговор само в изключителни или спешни случаи; подчертава, че в настоящия труден геополитически контекст тясното сътрудничество и партньорство между Европейския парламент и ЗП/ВП са от стратегическо значение; подчертава, че решенията в областта на ОВППС или ОПСО, свързани с разходи, винаги представляват основни решения за тези политики и трябва да подлежат на парламентарен контрол; очаква по-систематичен обмен преди приемането на мандати и стратегии в областта на ОВППС и подобрено протичане на информацията относно преговорите и прилагането на международните споразумения, както и на меморандумите за разбирателство;***

Or. en

Изменение 824
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 43

Предложение за резолюция	*Изменение*
43. подчертава, че ***всеки повдигнат по-горе въпрос*** изисква подходящ отговор от страна на ЗП/ВП;	43. подчертава, че ***всяко изказано по-горе искане*** изисква подходящ отговор от страна на ЗП/ВП;

Or. es

Изменение 825
Тонино Пицула

Предложение за резолюция
Параграф 43 а (нов)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	43а. изразява съжаление относно факта, че отделни държави членки са използвали правото си на вето за разводняване на споразуменията, забавяне на вземането на решения или за цялостното осуетяване на една обща политика; отбелязва, че потенциалът за бързи, ефикасни и ефективни действия в областта на външната политика, сигурността и отбраната, както е предвидено, наред с другото, в клаузите за преход на ДЕС, не е използван никога; насърчава, до евентуалното прилагане на гласуване с квалифицирано мнозинство за решения, които нямат военни последици или последици, свързани с отбраната, да се използват пълноценното всички съществуващи понастоящем възможности за повишаване на решителността в това отношение, включително използването на конструктивно въздържане от гласуване в съответствие с член 31, параграф 1 от ДЕС; счита, че напредъкът към прилагането на гласуване с квалифицирано мнозинство ще се извърши постепенно, като се основава на формирането на европейска стратегическа култура;

Or. en